

Rádi vám vždy pomůžeme

Zregistrujte svůj výrobek a získejte podporu na adrese
www.philips.com/support



XL490

XL495



Příručka pro uživatele

PHILIPS

Obsah

Přepínání mezi velkými a malými písmeny 16

1 Důležité bezpečnostní pokyny 3

2 Váš telefon 4

Co balení obsahuje	4
Přehled telefonu	5
Přehled základní stanice	6

3 Začínáme 7

Připojení základní stanice	7
Instalace sluchátka	7
Nastavení telefonu (v závislosti na zemi)	8
Změna kódu PIN pro vzdálený přístup (pro model XL495)	8
Nabití sluchátka	9
Kontrola stavu baterie	9
Co je pohotovostní režim?	9
Ikony na displeji	9
Kontrola síly signálu	10
Zapnutí nebo vypnutí sluchátek	10

4 Hovory 11

Volání	11
Příjem hovoru	11
Ukončení hovoru	12
Nastavení hlasitosti sluchátka/ reproduktoru	12
Ztlumení mikrofonu	12
Zapnutí nebo vypnutí reproduktoru	12
Uskutečnění druhého hovoru	12
Přijetí druhého hovoru	12
Přepnutí mezi dvěma hovory	13
Uskutečnění konferenčního hovoru s externími volajícími	13

5 Interní a konferenční hovory 14

Volání na jiné sluchátko	14
Uskutečnění konferenčního hovoru	14

6 Text a čísla 16

Zadávání textu a čísel	16
------------------------	----

7 Telefonní seznam 17

Přímá tlačítka	17
Paměti pro přímý přístup	17
Zobrazení telefonního seznamu	17
Vyhledávání záznamu	17
Volání z telefonního seznamu	18
Otevření telefonního seznamu během hovoru	18
Přidání záznamu	18
Úprava záznamu	18
Odstranění záznamu	19
Odstranění všech záznamů	19

8 Výpis hovorů 20

Typ seznamu hovorů	20
Zobrazení záznamů hovorů	20
Uložení záznamu hovoru do telefonního seznamu	20
Volání zpět	21
Odstranění záznamu hovorů	21
Odstranění všech záznamů	21

9 Seznam pro opakované volání 22

Zobrazení záznamů hovorů pro opakované volání	22
Uložení záznamu hovorů pro opakované volání do telefonního seznamu	22
Opakované volání hovoru	22
Přístup k seznamu pro opakované volání během hovoru	22
Odstranění záznamu hovoru pro opakované volání	22
Odstranění všech záznamů hovorů pro opakované volání	22

10 Nastavení telefonu 23

Nastavení zvuku	23
Režim Eco	24
Režim ECO+	25
Název přístroje	25
Nastavení data a času	25

Nastavení jazyka zobrazovaných údajů	26
Automatická odpověď	26
Nastavení chování kontrolky LED na sluchátku	26

11 Budík	27
Nastavení budíku	27
Vypnutí budíku	27

12 Telefonní záznamník	28
Zapnutí či vypnutí záznamníku	28
Vzkazy pro rodinu	28
Nastavení jazyka záznamníku	28
Nastavení režimu odpovědi	28
Oznámení	29
Příchozí zprávy	29
Vzdálený přístup	31

13 Služby	33
Typ seznamu hovorů	33
Automatický konferenční hovor	33
Blokování čísel	33
Blokování hovoru	34
Typ sítě	35
Automatická předvolba	35
Výběr doby opakování	36
Režim vytáčení	36
Automatické hodiny	36
Registrace dalších sluchátek	36
Zrušení registrace sluchátek	37
Obnovení výchozích nastavení	37

14 Technické údaje	38
---------------------------	-----------

15 Oznámení	39
Prohlášení o shodě	39
Shoda s normou GAP	39
Soulad se standardy EMF	39
Likvidace starého výrobku a baterie	39

16 Příloha	41
Tabulky zadávání textu a čísel	41

17 Nejčastější dotazy	43
------------------------------	-----------

18 Rejstřík	45
--------------------	-----------

1 Důležité bezpečnostní pokyny

Požadavky na napájení

- Výrobek vyžaduje elektrické napájení 100-240 V střídavého proudu. V případě výpadku elektrického proudu bude komunikace ztracena.
- Napětí sítě je označeno jako TNV-3 (Telecommunication Network Voltages) podle definice v normě EN 60950.



Varování

- Elektrická síť je označena za nebezpečnou. Nabíječku lze vypnout pouze odpojením napájení od elektrické zásuvky. Zjistěte, aby byla elektrická zásuvka snadno přístupná.

Poškození a chybné funkci výrobku lze předejít



Výstraha

- Používejte pouze takové napájení, jaké je uvedeno v uživatelské příručce.
- Používejte pouze takové baterie, jaké jsou uvedeny v uživatelské příručce.
- Při výměně baterie za nesprávný typ hrozí nebezpečí výbuchu.
- Použité baterie zlikvidujte podle pokynů.
- Nevyhazujte baterie do ohně.
- Vždy používejte kabely dodané s výrobkem.
- Nabíjecí kontakty ani baterie nesmí přijít do kontaktu s kovovými předměty.
- Výrobek nesmí přijít do styku s malými kovovými předměty. Mohou zhoršit kvalitu zvuku a výrobek poškodit.
- Kovové předměty lze nechat umístěné u telefonního sluchátka nebo na něm.
- Výrobek nepoužívejte na místech, kde hrozí nebezpečí výbuchu.
- Neotvírejte sluchátko, základní stanici ani nabíječku, hrozí nebezpečí vysokého napětí.

- Zásuvka elektrické sítě by měla být nainstalována poblíž zařízení, které chcete připojit, a měla by být snadno přístupná.
- Aktivace funkce handsfree může náhle zvýšit hlasitost sluchátka na velmi vysokou úroveň: zkontrolujte, zda sluchátko nemáte příliš blízko ucha.
- Zařízení není určeno pro nouzové hovory při výpadku elektrické energie. Pro uskutečnění nouzových hovorů mějte k dispozici alternativní přístroj.
- Výrobek nesmí přijít do kontaktu s tekutinami.
- Nepoužívejte žádné čisticí prostředky obsahující alkohol, čpavek, benzen nebo abrazivní látky, tyto prostředky mohou výrobek poškodit.
- Telefon nevystavujte nadměrné teplotě z topných těles ani přímému slunečnímu záření.
- Nedopusťte, aby telefon spadl na zem nebo aby na něj spadly jakékoliv předměty.
- Zapnuté mobilní telefony v bezprostřední blízkosti mohou způsobit rušení.

Informace o provozní teplotě a teplotách skladování

- Zařízení používejte v místech, kde je teplota vždy mezi 0 °C a +40 °C (do 90 % relativní vlhkosti).
- Zařízení ukládejte v místech, kde je teplota vždy mezi -20 °C a +45 °C (do 95 % relativní vlhkosti).
- Nízké teploty mohou vést ke zkrácení životnosti baterie.

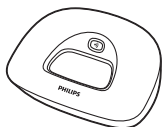
2 Váš telefon

Gratulujeme k nákupu a vítáme vás mezi uživateli výrobků společnosti Philips! Chcete-li využívat všech výhod podpory, které společnost Philips nabízí, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách www.philips.com/welcome.

Co balení obsahuje



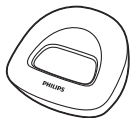
Sluchátko**



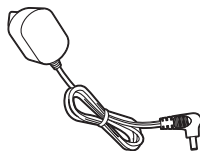
Základní stanice (XL490)



Základní stanice (XL495)



Nabíječka**



Síťový adaptér**



Telefonní kabel*



Záruka



Uživatelská příručka



Stručný návod k rychlému použití



Poznámka

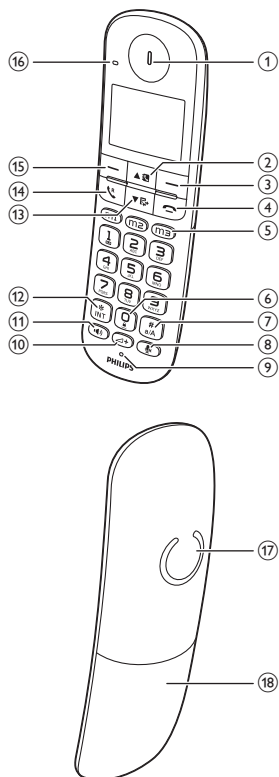
- * V některých zemích je nutné k telefonnímu kabelu připojit telefonní adaptér a poté kabel zapojit do telefonní zásuvky.



Tip

- ** Balení s více sluchátky obsahuje více sluchátek a nabíječek a napájecích adaptérů.

Přehled telefonu



1 Sluchátko

2 ▲ 🔊

- Procházení nabídkou směrem nahoru.
- Zvýšení hlasitosti sluchátka/reproduktoru.
- Přístup k telefonnímu seznamu v pohotovostním režimu.

3 ☐

- Odstranění textu nebo číslic.
- Zrušení operace.
- Přístup do seznamu opakovaného volání v pohotovostním režimu.
- Změna profilu zvuku během hovoru.

4 ☎

- Ukončení hovoru.

- Ukončení nabídky/operace.
- Sluchátka zapnete nebo vypnete stisknutím a podržením tlačítka.

5 m1/m2/m3

Uložení čísel tísňového volání nebo čísel, na která často voláte.

6 ☐

- Stisknutím vytvoříte při psaní textu mezeru.
- Stisknutím a podržením zamknete/odemknete klávesnici v pohotovostním režimu.

7

- Stisknutím a přidržením při hovoru zadáte pauzu.
- Přepínání mezi velkými/malými písmeny během úprav.

8 🔇

- Ztlumení či zrušení ztlumení mikrofonu.
- Přístup k nabídce záznamníku v pohotovostním režimu (pouze model XL495).
- Poslech nových zpráv ze záznamníku (pouze model XL495).

9 Mikrofon

10 🔊+

Aktivace/deaktivace zesílení zvuku ve sluchátku nebo v režimu handsfree.

11 🔊

- Zapnutí/vypnutí reproduktoru telefonu.
- Uskutečňování a příjem hovorů prostřednictvím reproduktoru.

12 * INT

- Stisknutím a přidržením uskutečnete hovor přes interkom (pouze u verze s více sluchátky).
- Změna režimu vytáčení (z režimu pulzního vytáčení na přechodný režim tónového vytáčení).

13 ▼ 🔍

- Procházení nabídkou směrem dolů.

- Snížení hlasitosti sluchátka/ reproduktoru.
- Přístup k výpisu hovorů v pohotovostním režimu.

14 

- Uskutečňování a příjem hovorů.
- –Tlačítko Opakování (tato funkce závisí na síti)

15 

- Přístup k hlavní nabídce v pohotovostním režimu.
- Potvrzení volby.
- Vstup do nabídky možností.
- Výběr funkce zobrazené na obrazovce sluchátka přímo nad tlačítkem.

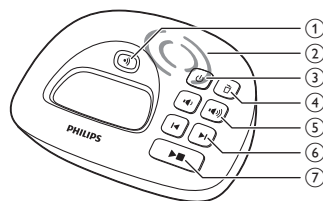
16 **Kontrolka LED**

Zobrazení událostí či stavu nabíjení baterie.

17 **Reproduktor**

18 **Kryt baterií**

XL495



1 

- Stisknutím vyhledáte sluchátka.
- Stisknutím a podržením tlačítka spustíte režim registrace.

2 **Reproduktor**

3 

Zapnutí či vypnutí záznamníku.

4 

- Odstranění aktuálně přehrávané zprávy.
- Stisknutím a přidržením odstraníte všechny staré zprávy.

5  / 

Snížení/zvýšení hlasitosti reproduktoru.

6 

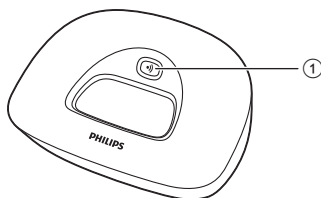
Přechod zpět/vpřed během přehrávání.

7 

- Přehrávání zpráv.
- Ukončení přehrávání zpráv.

Přehled základní stanice

XL490



1 

- Stisknutím vyhledáte sluchátka.
- Stisknutím a podržením tlačítka spustíte režim registrace.

3 Začínáme

! Výstraha

- Před připojením a instalací přístroje si přečtěte bezpečnostní pokyny v části „Důležité bezpečnostní pokyny“.

Připojení základní stanice

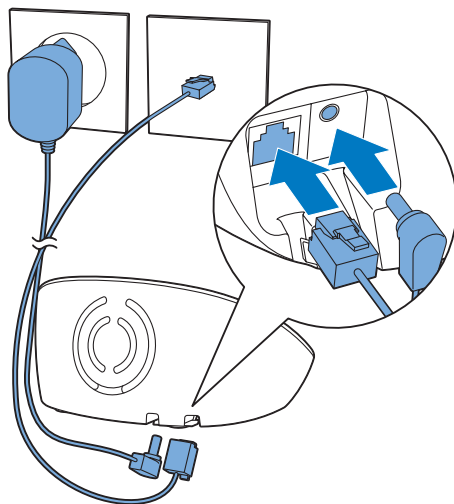
! Varování

- Hrozí nebezpečí poškození výrobku! Ověřte, zda napětí v elektrické síti odpovídá napětí, které je uvedeno na zadní nebo spodní straně telefonu.
- K nabíjení baterií používejte jen dodaný napájecí adaptér.

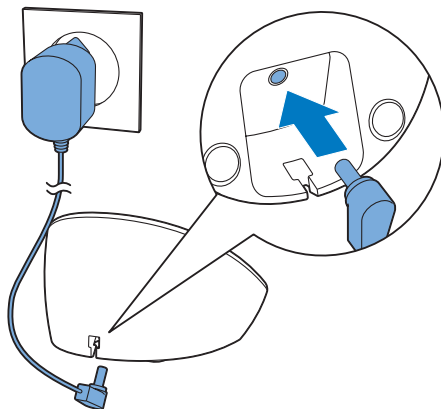
☰ Poznámka

- Pokud si prostřednictvím telefonní linky necháte zřídit vysokorychlostní internetové připojení (DSL), je mezi telefonní kabel a napájecí zásuvku třeba nainstalovat filtr DSL. Tento filtr zabraňuje vzniku šumu a potíží s ID volajícího způsobenými rušením linky DSL. Další informace o filtrech DSL získáte u svého poskytovatele služby DSL.
- Štítek s typovými údaji je umístěn na spodní části základní stanice.

- 1 Jednotlivé konce napájecího adaptéru zapojte do:
 - konektor vstupu stejnosměrného napájení na spodní straně základní stanice,
 - zásuvky ve zdi.
- 2 Jednotlivé konce telefonního kabelu zapojte do:
 - telefonní zdířky na spodní straně základní stanice,
 - telefonní zdířky ve zdi.

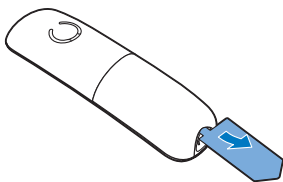


- 3 Jednotlivé konce napájecího adaptéru zapojte do (pouze verze s více sluchátky):
 - konektoru vstupu DC na spodní straně nabíječky přídavného sluchátka.
 - zásuvky ve zdi.



Instalace sluchátka

Baterie jsou ve sluchátku již nainstalovány. Před dobíjením sejměte z krytu baterie pásku.



Výstraha

- Nebezpečí výbuchu! Baterie chraňte před horkem, slunečním zářením nebo ohněm. Baterie nikdy nevhazujte do ohně.
- Používejte pouze dodané baterie.
- Nebezpečí snížení životnosti baterie! Nikdy nepoužívejte různé značky ani typy baterií.



Poznámka

- Před prvním použitím baterie dobijte po dobu 8 hodin.
- Pokud se sluchátko při nabíjení akumulátorů zahřívá, je to normální.



Varování

- Při vkládání baterie do přihrádky zkontrolujte její polaritu. Nesprávná polarita může výrobek poškodit.

Poznámka

- Možnosti nastavení země/jazyka závisí na dané zemi. Nedojde-li k zobrazení uvítací zprávy, znamená to, že jsou ve vaší zemi země/jazyk přednastaveny. Poté lze nastavit datum a čas.

Chcete-li nastavit jiný jazyk, postupujte následovně.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Jazyk]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte jazyk a potvrďte jej tlačítkem **[OK]**.
→ Nastavení bude uloženo.

Nastavení data a času

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Datum a čas]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Stisknutím číselných tlačítek zadejte datum a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
→ Na sluchátku je zobrazena nabídka nastavení času.
- 3 Stisknutím číselných tlačítek zadejte čas.
 - Je-li čas ve 12hodinovém formátu, stisknutím tlačítek **▲ 12 / ▼ 24** vyberte možnost **[am]** nebo **[pm]** (v závislosti na dané zemi).
- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.

Nastavení telefonu (v závislosti na zemi)

- 1 Při prvním použití telefonu se zobrazuje uvítací zpráva.
- 2 Stiskněte tlačítko **[OK]**.

Nastavení země/jazyka

Vyberte zemi/jazyk a stisknutím tlačítka **[OK]** je potvrďte.

→ Nastavení země/jazyka bude uloženo.



Poznámka

- Tato funkce je dostupná pouze u modelů se záznamníkem.
- Výchozí kód PIN pro vzdálený přístup záznamníku je 0000 a je důležité jej změnit k zabezpečení bezpečnosti.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Vzdál. příst.]** > **[Změnit PIN]**, poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte starý kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Zadejte nový kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 4 Zadejte znovu nový kód PIN a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[Uložit]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Nabití sluchátka

Sluchátko nabijete tak, že jej umístíte do základní stanice. Pokud sluchátko do základní stanice vložíte správně, uslyšíte dokovací zvuk.

↳ Sluchátko se začne nabíjet.

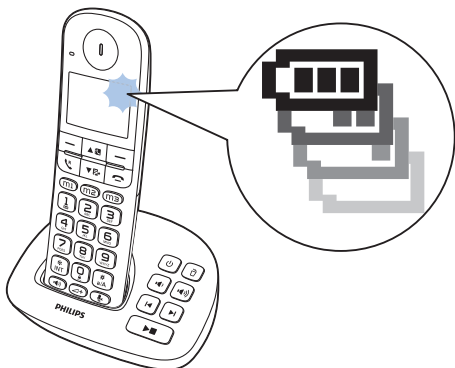
Poznámka

- Před prvním použitím akumulátory dobijte 8 hodin.
- Pokud se sluchátko při nabíjení akumulátorů zahřívá, je to normální.

Můžete zapnout či vypnout dokovací tón (viz 'Nastavení dokovacího tónu.' na straně 24).

Telefon je nyní připraven k použití.

Kontrola stavu baterie



Ikona baterie zobrazuje aktuální stav baterie.

	Nachází-li se sluchátko mimo základní stanici, pruhy udávají úroveň nabití baterie (plné, střední a slabé).
	Nachází-li se sluchátko v základní stanici/nabíječce, pruhy blikají, dokud není nabíjení dokončeno.
	Bliká ikona vybité baterie. Baterie je vybitá a je třeba ji dobít.

Je-li akumulátor vybitý, sluchátko se vypne. Pokud telefonujete a baterie jsou téměř vybité, uslyšíte varovné tóny. Po varování dojde k přerušení hovoru.

Co je pohotovostní režim?

Telefon je v pohotovostním režimu, pokud je nečinný. Na pohotovostní obrazovce se zobrazuje název sluchátka, datum a čas a číslo sluchátka.

Ikony na displeji

V pohotovostním režimu se na hlavní obrazovce zobrazí ikony funkcí, které jsou ve sluchátku dostupné.

Ikona	Popis
	Nachází-li se sluchátko mimo základní stanici/nabíječku, pruhy udávají úroveň nabití baterie (od plného až po slabé). Nachází-li se sluchátko v základní stanici/nabíječce, pruhy se posouvají, dokud není nabíjení dokončeno.
	
	
	Bliká ikona vybité baterie a ozývá se výstražný tón. Baterie je vybitá a je třeba ji dobít.
	Zobrazuje stav připojení mezi sluchátkem a základní stanicí. Čím více pruhů je zobrazeno, tím je signál silnější.
	
	

	Trvale svítí během procházení přichozích hovorů ve výpisu hovorů.
	Trvale svítí během procházení odchozích hovorů v seznamu pro opakované volání.
	Bliká v případě nového zmeškaného hovoru nebo při prohlížení nepřechtených zmeškaných hovorů ve výpisu hovorů. Trvale svítí během procházení přečtených zmeškaných hovorů ve výpisu hovorů.
	Trvale svítí během procházení blokových hovorů ve výpisu hovorů.
	Bliká v případě přijímání přichozího hovoru. Svítí, když telefonujete.
	Je zapnutý reproduktor.
	Je vypnuto vyzvánění. Tichý režim je nastavený a aktivovaný (telefon nezvoní).
	Záznamník (pouze model XL495): bliká v případě nové zprávy nebo v případě, že je plná paměť. Zobrazí se, pokud je záznamník telefonu zapnutý.
	Bliká v případě nové hlasové zprávy. Trvale svítí, jestliže již byly hlasové zprávy prohlédnuty ve výpisu hovorů. Pokud nemáte žádné hlasové zprávy, tato ikona se nezobrazuje.
	Tichý režim je nastaven, ale je mimo aktivní interval.
	Je aktivován budík.
	Je zobrazena při úpravě hlasitosti.
ECO	Režim Eco je aktivován.
ECO+	Režim ECO+ je aktivován.

Kontrola síly signálu

	Počet čárek označuje stav připojení mezi sluchátkem a základní stanicí. Čím více pruhů je zobrazeno, tím je spojení lepší.
---	--

- Před uskutečněním nebo příjmem hovorů a využíváním funkcí telefonu zkontrolujte, zda je zařízení propojeno se základní stanicí.
- Slyšíte-li během telefonování varovné tóny, sluchátko má téměř vybitou baterii nebo je mimo dosah. Dobijte baterii nebo sluchátko přesuňte blíže k základní stanicí.

Poznámka

- Při zapnutém režimu **ECO+** se nezobrazuje síla signálu.

Zapnutí nebo vypnutí sluchátka

Sluchátka zapnete nebo vypnete stisknutím a podržením tlačítka .

4 Hovory



Poznámka

- Při výpadku elektrické energie nelze volat záchrannou službu.



Tip

- Před voláním nebo během něj zkontrolujte sílu signálu (viz 'Kontrola síly signálu' na straně 10).

Volání

Volat lze těmito způsoby:

- Normální hovor.
- Vytočení čísla před telefonním hovorem.
- Telefonní hovor pomocí přímých tlačítek

Hovor můžete uskutečnit také ze seznamu pro opakované volání (viz 'Opakované volání hovoru' na straně 22), telefonního seznamu (viz 'Volání z telefonního seznamu' na straně 18) a výpisu hovorů (viz 'Volání zpět' na straně 21).

Normální hovor

1 Stiskněte tlačítko  nebo .

2 Vytočte telefonní číslo.

↳ Vytočí se číslo.

↳ Zobrazí se doba trvání telefonního hovoru.

Vytočení čísla před telefonním hovorem

1 Vytočte telefonní číslo.

- Chcete-li smazat číslici, stiskněte tlačítko [Vymaž].
- Chcete-li zadat pauzu, stiskněte a přidržte tlačítko # u/A.

2 Stisknutím tlačítek  nebo  vytočte telefonní číslo.

Hovor pomocí přímého tlačítka

Rychlý hovor z nahraných uložených položek pomocí přímého tlačítka můžete uskutečnit následujícími způsoby:

- V pohotovostním režimu stiskněte tlačítko **m1**, **m2** nebo **m3** a poté stisknutím tlačítka  nebo  vytočte telefonní číslo.
- Po stisknutí tlačítka  nebo  se nejprve ozve tón vytáčení. Chcete-li zobrazit obsah záznamu, stiskněte tlačítko **m1**, **m2** nebo **m3**. Poté stiskněte tlačítko [OK] a vytočte číslo.



Tip

- Informace o tom, jak přímá tlačítka nastavit, naleznete v kapitole „Telefonní seznam“ v části „Přímá tlačítka“.



Poznámka

- Délka aktuálního hovoru se zobrazí na časovači hovorů.
- Slyšíte-li varovné tóny, telefon má téměř vybitou baterii nebo je mimo dosah. Dobijte baterii nebo telefon přesuňte blíže k základní stanici.

Příjem hovoru

Když zazvoní telefon, můžete vybírat z následujících možností:

- přijmout hovor stisknutím tlačítka  nebo ,
- přijmout hovor vyjmutím telefonu ze základní stanice (nebo z nabíječky), pokud jste aktivovali funkci Aut. odpověď (viz 'Automatická odpověď' na straně 26).



Varování

- Pokud sluchátko zvoní nebo je aktivováno handsfree, držte jej dále od ucha, abyste zabránili poškození sluchu.



Poznámka

- Služba identifikace volajícího je k dispozici, pokud jste se k ní zaregistrovali u svého poskytovatele služeb.



Tip

- Pokud zmeškáte hovor, zobrazí se zpráva s upozorněním.
- Výběrem možnosti **[Ticho]** vypnete vyzvánění aktuálního příchozího hovoru.

Ukončení hovoru

Hovor lze ukončit těmito způsoby:

- stisknete tlačítko
- Umístíte sluchátko do základní stanice nebo nabíjecí kolébky.



Poznámka

- Pokud je funkce automatického zavěšení vypnutá, umístěním sluchátka do základní stanice nebo nabíjecí kolébky hovor neukončíte.

Nastavení hlasitosti sluchátka/reproduktoru

Hlasitost během hovoru upravíte pomocí tlačítek /

- ↳ Upraví se hlasitost sluchátka/reproduktoru a telefon se vrátí k obrazovce hovorů.

Ztlumení mikrofonu

- 1 Během hovoru stisknete tlačítko .
 - ↳ Na sluchátku se zobrazí zpráva **[Vypnutí zvuku]**.
 - ↳ Volající vás neuslyší, ale vy stále uslyšíte jeho hlas.

- 2 Dalším stisknutím tlačítka ztlumení mikrofonu vypnete.
 - ↳ Nyní můžete s volajícím komunikovat.

Zapnutí nebo vypnutí reproduktoru

Stiskněte tlačítko .

Uskutečnění druhého hovoru



Poznámka

- Tato služba závisí na síti.

- 1 Během hovoru stisknete tlačítko .
 - ↳ První hovor bude podržen.
- 2 Vytočte druhé číslo.
 - ↳ Vytočí se číslo na obrazovce.

Přijetí druhého hovoru



Poznámka

- Tato služba závisí na síti.

Pokud vás na příchozí hovor upozorní pravidelné pípnutí, hovor lze přijmout těmito způsoby:

- 1 Stisknutím tlačítka nebo přijmete hovor.
 - ↳ První hovor bude podržen a budete připojeni ke druhému hovoru.
- 2 Stisknutím tlačítka a ukončíte aktuální hovor a přijmete hovor první.

Přepnutí mezi dvěma hovory



Poznámka

- Tato služba závisí na síti.

Mezi hovory lze přepínat následujícím způsobem:

- Stisknete tlačítko  a ; nebo
- stisknete tlačítko **[Volba]**, vyberte možnost **[Přepnout hovor]** a poté volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
 - ↳ Aktuální hovor bude podržen a budete připojeni ke druhému hovoru.

Uskutečnění konferenčního hovoru s externími volajícími



Poznámka

- Tato služba závisí na síti. Informace o dalších poplatcích získáte od poskytovatele služeb.

Jste-li připojeni ke dvěma hovorům, je možné následujícími způsoby uskutečnit konferenční hovor:

- Stisknete tlačítko , poté stisknete tlačítko ; nebo
- Stisknete tlačítko **[Volba]**, zvolte možnost **[Konference]** a dalším stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Oba hovory se zkombinují a uskutečníte konferenční hovor.

5 Interní a konferenční hovory



Poznámka

- Tato funkce je dostupná pouze u verzí s více sluchátky.

Interní hovor je hovor na jiné sluchátko sdílející tutéž základní stanici. Konferenční hovor zahrnuje váš rozhovor s jiným uživatelem sluchátka a externími volajícími.

Volání na jiné sluchátko



Poznámka

- Jsou-li v základní stanici zaregistrovány pouze 2 sluchátka, stisknutím a podržením tlačítka ^{*}_{INT} uskutečnete hovor na druhé sluchátko.

- 1 Stiskněte a přidržte tlačítko ^{*}_{INT}.
 - ↳ U verzí s více sluchátky se zobrazí sluchátko dostupná pro interkom. Přejděte ke kroku 2.
 - ↳ U verzí se dvěma sluchátky začne zvonit druhé sluchátko. Přejděte ke kroku 3.
- 2 Vyberte sluchátko a stisknutím tlačítka [OK] volbu potvrďte.
 - ↳ Zvolené sluchátko zazvoní.
- 3 Stiskněte tlačítko  na zvoleném sluchátku.
 - ↳ Tím se uskuteční interní hovor.
- 4 Stisknutím tlačítka  ukončíte hovor přes interkom.

Během telefonování

Během volání lze přecházet od jednoho přístroje ke druhému:

- 1 Stiskněte a přidržte tlačítko ^{*}_{INT}.
 - ↳ Aktuální hovor je pozdržen.
 - ↳ U verzí s více sluchátky se zobrazí sluchátko dostupná pro interkom. Přejděte ke kroku 2.
- 2 Vyberte sluchátko a stisknutím tlačítka [OK] volbu potvrďte.
 - ↳ Počkejte na druhé straně na přijetí hovoru.

Přepnutí mezi hovory

Stisknutím a podržením tlačítka ^{*}_{INT} lze přepínat mezi externím a interním hovorem.

Uskutečnění konferenčního hovoru

Trojstranný konferenční hovor je hovor mezi vámi, dalším uživatelem sluchátka a externími volajícími. Pro sdílení téže základní stanice jsou zapotřebí dvě sluchátka.

Během externího hovoru

- 1 Stisknutím a podržením tlačítka ^{*}_{INT} spustíte interní hovor.
 - ↳ Externí hovor je pozdržen.
 - ↳ U verzí s více sluchátky se zobrazí sluchátko dostupná pro interkom. Přejděte ke kroku 2.
 - ↳ U verzí se dvěma sluchátky začne zvonit druhé sluchátko. Přejděte ke kroku 3.
- 2 Vyberte sluchátko a stisknutím tlačítka [OK] volbu potvrďte.
 - ↳ Zvolené sluchátko zazvoní.
- 3 Stiskněte tlačítko  na zvoleném sluchátku.

↳ Tím se uskuteční interní hovor.

4 Stiskněte tlačítko **[Konf.]**.

↳ Nyní se účastníte trojstranného konferenčního hovoru s externím volajícím a vybraným sluchátkem.

5 Stisknutím tlačítka ukončíte konferenční hovor a přepojíte stávající hovor na vybrané sluchátko.



Poznámka

- Stisknutím tlačítka  se připojíte k probíhající konferenci s jiným sluchátkem, pokud je možnost **[Služby] > [Konference]** nastavena na hodnotu **[Aut.]**.

Během konferenčního hovoru

1 Stisknutím tlačítka **[Int.]** externí hovor pozdržíte a vrátíte se k internímu hovoru.

↳ Externí hovor je pozdržen.

2 Stisknutím a přidržením tlačítka **[Konf.]** znovu uskutečníte konferenční hovor.



Poznámka

- Pokud během konferenčního hovoru jedno sluchátko zavěsíte, druhé zůstává připojeno k externímu hovoru.

6 Text a čísla

Text a čísla lze zadávat pro název sluchátka, záznamy v telefonním seznamu a jiné položky.

Zadávání textu a čísel

- 1 Jedním nebo několikanásobným stisknutím alfanumerického tlačítka zadáte zvolený znak.
- 2 Stisknutím tlačítka **[Vymaž]** znak odstraníte. Stisknutím a podržením tlačítka **[Vymaž]** odstraníte všechny znaky. Pomocí tlačítek **▲** **↶** a **▼** **↷** posuňte kurzor doleva a doprava.
- 3 Stisknutím tlačítka **[]** přidáte mezeru.



Poznámka

- Chcete-li získat informace o mapování klíčů znaků čísel, nahlédněte do kapitoly „Příloha“.

Přepínání mezi velkými a malými písmeny

Ve výchozím nastavení je první písmeno každého slova ve větě psáno velkým písmenem a ostatní malými písmeny. Stisknutím a podržením tlačítka **↵** lze mezi velkými a malými písmeny přepínat.

7 Telefonní seznam

Telefonní seznam v tomto telefonu umožňuje uložení až 50 záznamů. Název každého záznamu může být dlouhý až 16 znaků. Každý záznam může mít uloženy až 2 čísla, přičemž každé číslo může obsahovat maximálně 24 číslic.

Přímá tlačítka

Telefon je také vybaven 3 přímými tlačítky pro uložení čísel tísňového volání nebo čísel, na která často voláte.

Nastavení přímých tlačítek

- 1 Zadejte číslo.
- 2 Stiskněte a podržte tlačítko **m1**, **m2** nebo **m3**.
- 3 Zadejte/upravte jméno a stisknutím tlačítka **[OK]** jej potvrďte.
- 4 Zadejte/upravte číslo a stisknutím tlačítka **[Uložit]** jej potvrďte.
→ Přímé tlačítko je nastavené.



Poznámka

- Pokud je již na přímém tlačítku uložen záznam, musíte potvrdit, zda chcete starý záznam nahradit novým.
- Záznamy v telefonním seznamu a záznamy přímých tlačítek se ukládají do základní stanice. U verzí s více sluchátky jsou veškeré záznamy v telefonním seznamu a záznamy přímých tlačítek sdíleny do ostatních sluchátek.

Paměti pro přímý přístup

K dispozici jsou až 2 paměti pro přímý přístup (tlačítka 1 a 2). V závislosti na vaší zemi jsou

tlačítka 1 a 2 předvolena na číslo hlasové pošty a číslo informační služby vašeho poskytovatele služeb. Pokud v pohotovostním režimu stisknete a podržíte tlačítko, automaticky dojde k vytočení uloženého telefonního čísla.



Poznámka

- Dostupnost paměti pro přímý přístup závisí na zemi.

Zobrazení telefonního seznamu



Poznámka

- Telefonní seznam lze vždy zobrazit jen na jednom sluchátku.

- 1 Stisknutím tlačítka **▲** nebo výběrem možnosti **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[Zobrazit]** > **[OK]** otevřete telefonní seznam.
- 2 Vyberte kontakt a zobrazte dostupné informace.

Vyhledávání záznamu

Záznamy v telefonním seznamu lze vyhledávat těmito způsoby:

- Procházením seznamu kontaktů.
- Zadáním prvního znaku jména kontaktu.

Procházení seznamu kontaktů

- 1 Stisknutím tlačítka **▲** nebo výběrem možnosti **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[Zobrazit]** > **[OK]** otevřete telefonní seznam.
- 2 Pomocí tlačítek **▲** a **▼** můžete telefonní seznam procházet.

Zadání prvního znaku kontaktu

- 1 Stisknutím tlačítka  nebo výběrem možnosti **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[Zobrazit]** > **[OK]** otevřete telefonní seznam.
- 2 Stiskněte alfanumerické tlačítko odpovídající požadovanému znaku.
↳ Zobrazí se první záznam začínající tímto znakem.

Volání z telefonního seznamu

- 1 Stisknutím tlačítka  nebo výběrem možnosti **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[Zobrazit]** > **[OK]** otevřete telefonní seznam.
- 2 Vyberte kontakt z telefonního seznamu.
- 3 Stiskněte tlačítko **[Zobrazit]**.
- 4 Vyberte typ telefonního čísla (mobilní telefon / domů / práce) a hovor uskutečňte stisknutím tlačítka .

Otevření telefonního seznamu během hovoru

- 1 Stiskněte tlačítko **[Volba]** a vyberte možnost **[Telef.seznam]**.
- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
- 3 Vyberte kontakt a poté volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Je zobrazeno číslo.

Přidání záznamu



Poznámka

- Je-li paměť telefonního seznamu plná, na sluchátku se zobrazí zpráva s upozorněním. Abyste mohli přidat nové záznamy, je třeba některé odstranit.
- Pokud změníte číslo záznamu, staré číslo bude přepsáno novým.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[Přidat nové]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte název a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Zadejte číslo mobilního telefonu, číslo domů a číslo do práce (vyberte dvě z možností), potvrďte stisknutím tlačítka **[Uložit]**.
↳ Nový záznam bude uložen.



Tip

- Stisknutím a přidržením tlačítka **#** vložíte pauzu.
- Jedním nebo několika následnými stisknutím alfanumerického tlačítka zadáte zvolený znak.
- Stisknutím tlačítka **[Vymaž]** znak odstraníte. Pomocí tlačítek  /  posuňte kurzor doleva a doprava.



Poznámka

- Pro každý záznam adresáře lze uložit maximálně 2 čísla.

Úprava záznamu

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Telef.seznam]** > **[Upravit]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte kontakt a poté volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Upravte jméno a stisknutím tlačítka **[OK]** jej potvrďte.

- 4 Vyberte číslo mobilního telefonu / domů / do práce a volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 5 Upravte číslo a stisknutím tlačítka **[Uložit]** jej potvrďte.

Odstranění záznamu

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Telef. seznam]** > **[Smazat]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte kontakt a poté volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
 - ↳ Sluchátko zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 3 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
 - ↳ Záznam bude odstraněn.

Odstranění všech záznamů

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Telef. seznam]** > **[Smazat vše]** a volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
 - ↳ Sluchátko zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
 - ↳ Všechny záznamy (vyjma 2 záznamů paměti pro přímý přístup) jsou odstraněny.

8 Výpis hovorů

Výpis hovorů uchovává historii všech přichozích zmeškaných, přijatých nebo blokových hovorů. Historie přichozích hovorů obsahuje jméno a číslo volajícího, dobu volání a datum. Tato funkce je k dispozici, pouze máte-li zaregistrovanou službu identifikace volajícího u svého poskytovatele služeb.

Telefon uloží až 50 záznamů přichozích hovorů. Blikání ikony výpisu hovorů na přístroji vás upomíná na nepřijaté hovory. Pokud volající umožňuje zobrazení své identity, můžete zobrazit jeho jméno i číslo. Záznamy hovorů jsou zobrazeny chronologicky, přičemž poslední přijatý hovor je v horní části seznamu.

Poznámka

- Před voláním přímo ze seznamu hovorů zkontrolujte, zda je číslo v seznamu hovorů platné.

Podle ikon na obrazovce poznáte, zda jsou hovory zmeškané / přijaté / blokové.

Ikony	Popis
	Trvale svítí během procházení přichozích hovorů ve výpisu hovorů.
	Bliká v případě nového zmeškaného hovoru nebo při prohlížení nepřečtených zmeškaných hovorů ve výpisu hovorů. Trvale svítí během procházení přečtených zmeškaných hovorů ve výpisu hovorů.
	Trvale svítí během procházení blokových hovorů ve výpisu hovorů.

Typ seznamu hovorů

Můžete nastavit, zda chcete zobrazit všechny přichozí hovory nebo pouze zmeškané hovory z výpisu hovorů.

Poznámka

- Tato funkce závisí na dané zemi.

Nastavení typu seznamu hovorů

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Služby]** > **[Typ sezn. vol.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost a poté stiskněte tlačítko **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Zobrazení záznamů hovorů

- 1 Stiskněte tlačítko **▼** .
↳ Zobrazí se výpis přichozích hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté stiskněte tlačítko **[Volba]**.
- 3 Stisknutím tlačítka **[Zobrazit]** > **[OK]** získáte další dostupné informace.

Uložení záznamu hovoru do telefonního seznamu

- 1 Stiskněte tlačítko **▼** .
↳ Zobrazí se výpis přichozích hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté stiskněte tlačítko **[Volba]**.
- 3 Vyberte možnost **[Uložit číslo]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Zadejte a upravte jméno a stisknutím tlačítka **[OK]** jej potvrďte.
- 5 Vyberte typ telefonního čísla (mobilní telefon / domů / do práce) a volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 6 Upravte číslo a stisknutím tlačítka **[Uložit]** jej potvrďte.
↳ Záznam bude uložen.

Volání zpět

- 1 Stiskněte tlačítko ▼ ➡.
- 2 Vyberte záznam ze seznamu.
- 3 Stisknutím tlačítka 📞 uskutečníte hovor.

Odstranění záznamu hovorů

- 1 Stiskněte tlačítko ▼ ➡.
↳ Zobrazí se výpis příchozích hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté stiskněte tlačítko [Volba].
- 3 Vyberte možnost [Smazat] a stisknutím tlačítka [OK] ji potvrďte.
↳ Sluchátko zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 4 Stisknutím tlačítka [OK] potvrďte volbu.
↳ Záznam bude odstraněn.

Odstranění všech záznamů

- 1 Stiskněte tlačítko ▼ ➡.
↳ Zobrazí se výpis příchozích hovorů.
- 2 Stisknutím tlačítka [Volba] vstoupíte do nabídky možností.
- 3 Vyberte možnost [Smazat vše] a stisknutím tlačítka [OK] ji potvrďte.
↳ Sluchátko zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 4 Stisknutím tlačítka [OK] potvrďte volbu.
↳ Všechny záznamy budou odstraněny.

9 Seznam pro opakované volání

Seznam pro opakované volání ukládá historii vytáčených hovorů. Obsahuje jména a/ nebo čísla, která jste volali. Telefon uloží až 20 záznamů hovorů pro opakované volání.

Zobrazení záznamů hovorů pro opakované volání

Vyberte možnost **[Redial]**.

Uložení záznamu hovoru pro opakované volání do telefonního seznamu

- 1 Stisknutím tlačítka **[Redial]** otevřete seznam vytáčených hovorů.
- 2 Vyberte záznam, stiskněte tlačítko **[OK]** a poté stiskněte tlačítko **[Volba]**.
- 3 Vyberte možnost **[Uložit číslo]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Zadejte a upravte jméno a stisknutím tlačítka **[OK]** jej potvrďte.
- 5 Vyberte typ telefonního čísla (mobilní telefon / domů / do práce) a volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 6 Upravte číslo a stisknutím tlačítka **[Uložit]** jej potvrďte.
↳ Záznam bude uložen.

Opakované volání hovoru

- 1 Stiskněte tlačítko **[Redial]**.

- 2 Vyberte záznam, který chcete volat. Stiskněte tlačítko .
↳ Vytočí se číslo.

Přístup k seznamu pro opakované volání během hovoru

- 1 Stiskněte tlačítko **[Volba]** a vyberte možnost **[Opak. volání]**.
- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.

Odstranění záznamu hovoru pro opakované volání

- 1 Stisknutím tlačítka **[Redial]** otevřete seznam vytáčených hovorů.
- 2 Vyberte záznam a poté stiskněte tlačítko **[Volba]**.
- 3 Vyberte možnost **[Smazat]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Sluchátko zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
↳ Záznam bude odstraněn.

Odstranění všech záznamů hovorů pro opakované volání

- 1 Stisknutím tlačítka **[Redial]** otevřete seznam vytáčených hovorů.
- 2 Vyberte možnost **[Volba] > [Smazat vše]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Sluchátko zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 3 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
↳ Všechny záznamy budou odstraněny.

10 Nastavení telefonu

Nastavení telefonu si můžete přizpůsobit podle svého.

Nastavení zvuku

Zesílení zvuku



Výstraha

- Funkci zesílení zvuku by měli používat pouze lidé se zhoršeným sluchem.



Poznámka

- Za účelem ochrany sluchu se funkce zesílení zvuku po ukončení každého hovoru vypne.

Tuto funkci lze využít ke zvýšení úrovně hlasitosti ve sluchátku či v režimu handsfree. Stisknutím tlačítka  funkci zesílení zvuku zapnete/vypnete během hovoru. Po zapnutí funkce zesílení zvuku se na sluchátku trvale rozsvítí kontrolka LED. Zobrazí se zpráva [Zesílený zvuk].

Nastavení kompatibility naslouchátka

Váš telefon je kompatibilní s naslouchátkem (podle standardu ETS300381). To umožňuje párování telefonu s naslouchátkem. Zesílí se tak zvuk a sníží se šum.

Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Zvuky] > [MySound] > [Sluchátko] > [HAC], volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka [OK].

→ Nastavení bude uloženo.

Nastavení profilu zvuku

Zvuk sluchátka nebo reproduktoru lze nastavit jedním ze 3 různých profilů.

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Zvuky] > [MySound], volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Vyberte možnost [Sluchátko]/[Reproduktor].
- 3 Vyberte profil a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
→ Nastavení bude uloženo.

Přístup k profilu zvuku během hovoru

Jedním nebo vícenásobným stisknutím tlačítka [Zvuk] změníte během hovoru profil zvuku.

Nastavení hlasitosti vyzvánění přístroje

Vybrat lze z 5 úrovní hlasitosti vyzvánění nebo [Vypnout].

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Zvuky] > [Hlas. vyzv.], poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Vyberte úroveň hlasitosti a volbu potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
→ Nastavení bude uloženo.

Nastavení vyzvánění přístroje

Vybrat lze z 10 vyzváněcích melodií.

- 1 Vyberte možnost [Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Zvuky] > [Vyzvánění], poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
- 2 Vyberte vyzváněcí melodii a poté ji potvrďte stisknutím tlačítka [OK].
→ Nastavení bude uloženo.

Nastavení vizuálního vyzvánění

Pokud zapnete vizuální vyzvánění, při příchozím hovoru bude blikat podsvícení displeje.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Zvuky]** > **[Viz. vyzvánění]**, poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Blik. zapnuto]/[Blik. vypnuto]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Tichý režim

Telefon lze přepnout do tichého režimu a aktivovat na určitou dobu tichý režim. Je-li tichý režim aktivní, telefon nezvoní ani nevysílá žádná upozornění nebo zvuky.



Poznámka

- Stisknete-li tlačítko  pro vyhledání sluchátka nebo při aktivaci upozornění, telefon bude odesílat upozornění i v případě, že je aktivován tichý režim.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Zvuky]** > **[Tichý režim]**, poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zap/vyp]** > **[Zapnout]/[Vypnout]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.
- 3 Vyberte možnost **[Start a konec]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Nastavte čas a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.
↳ Zobrazí se symbol .

Nastavení tónu tlačítek

Tón tlačítek je zvuk, který zazní po stisknutí tlačítka na přístroji.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Zvuky]** > **[Tón klávesy]**, poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zapnout]/[Vypnout]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.

↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení dokovacího tónu.

Dokovací tón je zvuk, který přístroj vydá při vložení sluchátka do základní stanice nebo nabíječky.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Zvuky]** > **[Dokovací tón]**, poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zapnout]/[Vypnout]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení tónu baterie

Tón baterie je zvuk, který přístroj vydává v okamžiku, kdy je napětí baterie nízké a je třeba baterii nabít.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Zvuky]** > **[Tón baterie]**, poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zapnout]/[Vypnout]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Režim Eco

Režim **ECO** snižuje vysílaný výkon sluchátka a základní stanice, jestliže hovoříte nebo když je telefon v pohotovostním režimu.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Režim ECO]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zapnout]/[Vypnout]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.
↳ V pohotovostním režimu je zobrazeno hlášení **ECO**.

Poznámka

- Když je režim **ECO** nastaven na hodnotu **[Zapnout]**, může dojít ke snížení provozního dosahu mezi sluchátkem a základní stanicí.

Režim ECO+

Je-li aktivován režim **ECO+**, odstraňuje vyzařování sluchátka a základní stanice v pohotovostním režimu.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Režim ECO+]** a poté volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zapnout]/[Vypnout]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
 - ↳ Nastavení bude uloženo.
 - ↳ V pohotovostním režimu se po chvíli zobrazí nápis **ECO+**.

Poznámka

- Zkontrolujte, zda jsou všechna sluchátka registrovaná u základní stanice označena číslem XL490/XL495, aby funkce **ECO+** pracovala správně.
- Je-li aktivován režim **ECO+**, zkracuje se doba pohotovostního režimu. Důvodem je to, že základní stanice v režimu **ECO+** nepřenáší v pohotovostním režimu žádný signál. Proto sluchátka musejí častěji „naslouchat“ signálům ze základní stanice, aby zjistily příchozí hovory nebo jiné požadavky ze základní stanice. Prodlužuje se také doba, kterou sluchátka potřebují pro přístup k funkcím jako je nastavení hovorů, výpisu hovorů, vyhledávání a procházení telefonního seznamu. Sluchátko vás neupozorní v případě, že dojde ke ztrátě spojení v důsledku výpadku napájení nebo přesunu mimo dosah.

V následující tabulce je uveden aktuální stav obrazovky sluchátka s různým nastavením režimu **ECO** a režimu **ECO+**.

Režim ECO	Režim ECO+	Zobrazení ikony sluchátka
[Vypnout]	[Vypnout]	ECO a ECO+ jsou vypnuté.

[Vypnout]	[Zapnout]	Symbol ECO+ se zobrazí teprve poté, co se aktivuje režim ECO+ v pohotovostním režimu.
[Zapnout]	[Vypnout]	Zobrazí se symbol ECO .
[Zapnout]	[Zapnout]	Zobrazí se symbol ECO a změní se na ECO+ , jakmile dojde k aktivaci režimu ECO+ v pohotovostním režimu.

Název přístroje

Název přístroje může tvořit až 14 znaků.

Zobrazuje se na obrazovce přístroje v pohotovostním režimu.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Název telefonu]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte nebo upravte název. Chcete-li smazat znak, vyberte možnost **[Vymaž]**.
- 3 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
 - ↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení data a času

Více informací naleznete v části „Nastavení data a času (viz 'Nastavení data a času' na straně 8)“.

Nastavení jazyka zobrazovaných údajů



Poznámka

- Tato funkce se týká pouze modelů s podporou více jazyků.
- Dostupné jazyky se liší v závislosti na zemi.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Jazyk]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte jazyk a potvrďte jej tlačítkem **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Automatická odpověď

Aktivujete-li funkci Aut. odpověď, můžete se automaticky připojit k příchozímu hovoru zvednutím sluchátka. Pokud tuto funkci deaktivujete, bude nutné příchozí hovor přijmout stisknutím tlačítka **[☎]** nebo **[▶]**.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Aut. odpověď]** a volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zapnout]/[Vypnout]** a volbu potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení chování kontrolky LED na sluchátku

U kontrolky LED na sluchátku můžete nastavit chování pro různé události nebo stav nabíjení. Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Nast. tel.]** > **[Stav LED]** > **[Stav události]/[Stav nabíjení]**. Poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

V níže uvedené tabulce jsou vyobrazeny aktuální stavy s různým významem chování kontrolky LED na sluchátku.

Kontrolka LED	Stav události
Svíť	Zapnuté zesílení zvuku.
Zhasnutá	V průběhu hovoru nebo v pohotovostním režimu.
Blikání	• Nová zpráva. • Nová hlasová pošta. • Zmeškaný hovor. • Telefon je ztlumený.
Kontrolka LED	Stav nabíjení
Svíť	• Sluchátko umístěné v základně nebo v nabíjecí kolébce je v pohotovostním režimu. • Zapnuté zesílení zvuku v průběhu hovoru.
Zhasnutá	Sluchátko se nachází mimo základnu nebo nabíjecí kolébku.
Blikání	Telefon je ztlumený.

11 Budík

Telefon je vybaven vestavěným budíkem. Budík nastavíte podle níže uvedených informací.

Nastavení budíku

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Budík]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 2 Vyberte možnost **[Jednoukrát]** nebo **[Denně]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Zadejte čas budíku a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
 - ↳ Budík se nastaví a na obrazovce se zobrazí ikona .



Tip

- Stisknutím tlačítka   /   můžete přepínat mezi **[am]**/**[pm]** (v závislosti na zemi).

Vypnutí budíku

Když budík zvoní

Budík vypnete stisknutím kteréhokoli tlačítka.

Než budík zazvoní

Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Budík]** > **[Vypnout]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.

- ↳ Nastavení bude uloženo.

12 Telefonní záznamník

Poznámka

- Dostupné pouze u modelu XL495.

Telefon má telefonní záznamník, který, pokud je zapnutý, zaznamenává nepřijaté hovory. Záznamník lze spustit dálkově a změnit nastavení pomocí nabídky záznamníku na sluchátku.

Je-li záznamník zapnutý, rozsvítí se na základní stanici tlačítko ►■.

Zapnutí či vypnutí záznamníku

Záznamník lze zapnout nebo vypnout prostřednictvím základní stanice nebo sluchátka.

Prostřednictvím sluchátka

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Zap/vyp]** > **[Zapnout]/[Vypnout]**. Poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Je-li záznamník zapnutý, vyberte možnost **[Jen odpověď]/[Nahrát také]**. Potom ji potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Poznámka

- Možnost **[Jen odpověď]** znamená, že jsou hovory pouze přijaty a zprávy nejsou nahrány.
- Možnost **[Nahrát také]** znamená, že jsou hovory přijaty a zprávy jsou nahrány.

Prostřednictvím základny

Stisknutím tlačítka  v pohotovostním režimu zapnete nebo vypnete záznamník.

Poznámka

- Pokud je záznamník zapnutý, přijímá příchozí hovory po určitém počtu vyzvánění na základě nastavení prodlevy vyzvánění.

Vzkazy pro rodinu

Pomocí záznamníku můžete nechat audiovzkaz pro rodinu.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Rodič. pozn.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Po pípnutí začnete v blízkosti mikrofonu nahrávat zprávu.
- 3 Stisknutím tlačítka **[OK]** zastavíte nahrávání.
- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** spustíte audiovzkaz.
- 5 Stisknutím tlačítka **[OK]** uložte vzkaz pro rodinu nebo jej stisknutím tlačítka **[Smazat]** odstraňte.

Nastavení jazyka záznamníku

Poznámka

- Tato funkce se týká pouze modelů s podporou více jazyků.

Jazyk záznamníku je jazyk oznámení.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Jazyk hlasu]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte jazyk a potvrďte jej tlačítkem **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Nastavení režimu odpovědi

Při nastavení záznamníku lze zvolit, zda mohou volající nechat vzkaz. Volbou možnosti **[Nahrát**

také]umožníte volajícím nechávat vzkazy. Volbou možnosti **[Jen odpověď]** zakážete volajícím nechávat vzkazy.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Hlas. odpověď]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte režim záznamníku a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.



Poznámka

- Je-li paměť plná, záznamník se automaticky přepne do režimu **[Jen odpověď]**.

Oznámení

Oznámení je zpráva, kterou volající uslyší, pokud hovor přijme záznamník. Záznamník má 2 předem nahrané zprávy: **[Nahrát také]** a **[Jen odpověď]**.

Záznam oznámení

Oznámení může být dlouhé nejvýše 3 minuty. Nově nahrané oznámení automaticky nahradí staré.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Oznámení]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Jen odpověď]** nebo **[Nahrát také]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Vyberte možnost **[Nahrát]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Po pípnutí začnete v blízkosti mikrofonu nahrávat zprávu.
- 5 Záznam ukončíte stisknutím tlačítka **[OK]**, nebo skončí po 3 minutách.
↳ Nově zaznamenané oznámení si můžete poslechnout ve sluchátku.



Poznámka

- Při záznamu oznámení dbejte na to, abyste mluvili co nejbližše mikrofonu.

Poslech oznámení

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Oznámení]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Jen odpověď]** nebo **[Nahrát také]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Vyberte možnost **[Přehrát]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Aktuální oznámení si můžete poslechnout.



Poznámka

- Pokud přijmete příchozí hovor, oznámení již vyslechnout nelze.

Obnovení výchozího oznámení

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Záznamník]** > **[Oznámení]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Nahrát také]** nebo **[Jen odpověď]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Vyberte možnost **[Použ. vých.]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Výchozí oznámení je obnoveno.

Příchozí zprávy

Každá zpráva může být dlouhá nejvýše 3 minuty. Pokud máte nové zprávy, na záznamníku a sluchátku bliká indikátor nových zpráv.



Poznámka

- Pokud telefon zvednete, když volající zanechává zprávu, nahrávání se přeruší a můžete s volajícím hovořit přímo.
- Je-li paměť plná, záznamník se automaticky přepne do režimu **[Jen odpověď]**. Chcete-li přijímat nové zprávy, odstraňte staré.

Poslech příchozích zpráv

Příchozí zprávy lze vyslechnout v pořadí, ve kterém byly zaznamenány.

Ze základny

- Chcete-li spustit/ukončit poslech, stiskněte tlačítko
- Hlasitost upravte stisknutím tlačítka / .
- Chcete-li přehrát předchozí zprávu / znovu přehrát aktuální zprávu, stiskněte tlačítko .
- Chcete-li přehrát následující zprávu, stiskněte tlačítko .
- Chcete-li odstranit aktuální zprávu, stiskněte tlačítko .



Poznámka

- Odstraněné zprávy nelze obnovit.

Ze sluchátka

Příchozí zprávy lze vyslechnout v pořadí, ve kterém byly zaznamenány.

- Pokud jsou v záznamníku nové zprávy, stisknutím tlačítka si je poslechnete. Pokud nejsou v záznamníku žádné zprávy, stisknutím tlačítka a následným stisknutím tlačítka **[OK]** si poslechnete staré zprávy.
- Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Přehrát]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Spustí se přehrávání nové zprávy. Nemí-li na záznamníku žádná nová zpráva, spustí se přehrávání starých zpráv.
- Stisknutím tlačítka **[Zpět]** přehrávání zastavíte.

- Stisknutím tlačítka **[OK]** vstoupíte do nabídky možností.
- Stisknutím tlačítka / zvýšíte/snížíte hlasitost.

Odstranění příchozí zprávy

Ze základny

Při poslechu zprávy stiskněte tlačítko .

↳ Bude odstraněna aktuální zpráva.

Ze sluchátka

- 1 Při poslechu zprávy vstupte stisknutím tlačítka **[Volba]** do nabídky možností.
- 2 Vyberte možnost **[Smazat]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Bude odstraněna aktuální zpráva.

Odstranění všech příchozích zpráv

Na základní stanici v pohotovostním režimu stiskněte a podržte tlačítko .

↳ Všechny staré zprávy budou trvale odstraněny.

Ze sluchátka

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Smazat vše]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Sluchátko zobrazí požadavek na potvrzení volby.
- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
↳ Všechny staré zprávy budou trvale odstraněny.



Poznámka

- Odstranit lze pouze přečtené zprávy. Odstraněné zprávy nelze obnovit.

Sledování hovorů

Volajícího lze během nahrávání zprávy sledovat. Stisknutím tlačítka přijmete hovor.

Ze základny

Stisknutím tlačítka  /  upravíte hlasitost reproduktoru při sledování hovorů.

Poznámka

- Pokud nastavíte reproduktor na nejnižší úroveň hlasitosti, funkce sledování hovorů se vypne.

Nastavení prodlevy vyzvánění

Je možné nastavit, kolikrát telefon zazvoní, než hovor přijme záznamník.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Zpožd. zvonění]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte nové nastavení a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Poznámka

- Před použitím této funkce zkontrolujte, zda je záznamník zapnutý.

Tip

- Pokud záznamník používáte dálkově, doporučujeme prodlevu vyzvánění nastavit na režim **[Úspora popl.]**. Jde o ekonomický způsob správy zpráv. U nových zpráv záznamník přijme hovor po 3 zazvoněních; nejsou-li na záznamníku žádné zprávy, přijme hovor po 5 zazvoněních.

Vzdálený přístup

Záznamník lze ovládat, i když nejste doma. Stačí uskutečnit hovor telefonem s tónovou volbou a zadat 4ciferný kód PIN.

Poznámka

- Kód PIN pro vzdálený přístup je stejný jako systémový kód PIN. Přednastavený kód PIN je 0000.

Aktivace/Deaktivace vzdáleného přístupu

Vzdálený přístup k záznamníku lze povolit, nebo blokovat.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Vzdál. přístup]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Aktivovat]/[Deaktivovat]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Změna kódu PIN

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Záznamník] > [Vzdál. přístup] > [Změnit PIN]**, poté výběr potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte starý kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 3 Zadejte nový kód PIN a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 4 Zadejte znovu nový kód PIN a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[Uložit]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Vzdálený přístup k záznamníku

- 1 Pomocí telefonu s tónovou volbou zavolejte číslo svého domácího telefonu.
- 2 Jakmile uslyšíte oznámení, stiskněte tlačítko **#**.
- 3 Zadejte kód PIN.
↳ Nyní máte přístup k záznamníku a můžete si poslechnout své nové zprávy.

Poznámka

- Máte 2 možnosti pro zadání správného kódu PIN, než telefon zavěsí.

- 4 Funkci spustíte stisknutím tlačítka. Seznam dostupných funkcí naleznete v níže

uvedené tabulce Příkazy pro vzdálený přístup.



Poznámka

- Pokud není nalezena žádná zpráva a do 8 sekund nestisknete žádné tlačítko, telefon automaticky zavěsí.

Příkazy pro vzdálený přístup

Tlačítko	Funkce
1	Poslech předchozí zprávy.
2	Poslech zpráv.
3	Přechod na další zprávu.
6	Odstranění aktuální zprávy.
7	Aktivace záznamníku (není dostupné během poslechu zpráv).
8	Zastavení poslechu zprávy.
9	Vypnutí záznamníku. (není dostupné při poslechu zpráv).

Význam kontrolky LED na základní stanici

V níže uvedené tabulce jsou vyobrazeny aktuální stavy s různým významem kontrolky LED na základní stanici.

Kontrolka LED	Stav zprávy
Trvale svítí	• Žádná nová hlasová zpráva a paměť není zaplněna. • Sluchátko je zapnuto. • Přechod na stránku vyhledávání.
Blikání	• Nová hlasová zpráva a paměť není zaplněna. • Příchozí hovor. • Nahrávání příchozí zprávy/ oznámení. • Přehrávání zprávy. • Vzdálený přístup/poslech zpráv z přístroje.
Blikání (rychlé)	• Žádná nová hlasová zpráva a paměť je zaplněna. • Vstup do režimu registrace.

13 Služby

Telefon podporuje řadu funkcí, jež umožňují uskutečňování a správu hovorů.

Typ seznamu hovorů

Můžete nastavit, zda chcete zobrazit všechny příchozí hovory nebo pouze zmeškané hovory z výpisu hovorů.



Poznámka

- Tato funkce závisí na dané zemi.

Nastavení typu seznamu hovorů

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Služby] > [Typ sezn. vol.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost a poté stiskněte tlačítko **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Automatický konferenční hovor

Chcete-li spojit externí hovor s jiným přístrojem, stiskněte tlačítko .



Poznámka

- Tato funkce je dostupná pouze u verzí s více sluchátky.

Aktivace/Deaktivace automatického konferenčního hovoru

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Služby] > [Konference]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Aut.]/[Vypnout]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Blokování čísel

Čísla odchozích hovorů můžete blokovat, např. hovory do zámoří nebo na nežádoucí linky začínající určitými číslicemi. Můžete vytvořit maximálně 4 sady čísel obsahujících 4 číslice v každé sadě. Když začnete uskutečňovat hovor, který začíná jednou z těchto 4 sad čísel, bude odchozí hovor zablokován.

Výběr režimu blokování

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Služby] > [Volat kromě]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte kód PIN / heslo blokování hovorů. Výchozí kód PIN nebo heslo je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Vyberte možnost **[Režim blok.]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Vyberte možnost **[Zapnout]/[Vypnout]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Přidání nových čísel do seznamu blokováných čísel

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Služby] > [Volat kromě]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte kód PIN / heslo blokování hovorů. Výchozí kód PIN je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.

- 3 Vyberte možnost **[Blok. čísla]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Vyberte číslo ze seznamu a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 5 Upravte číslo a stisknutím tlačítka **[OK]** jej potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Změna kódu PIN / hesla blokování hovorů

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Služby] > [Volat kromě]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte kód PIN / heslo blokování hovorů. Výchozí kód PIN je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Vyberte možnost **[Změnit PIN]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Zadejte starý kód PIN / heslo blokování hovorů. Výchozí kód PIN je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 5 Zadejte znovu nový kód PIN nebo heslo a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 6 Zadejte znovu nový kód PIN nebo heslo a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[Uložit]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Blokování hovorů

Blokování příchozích hovorů můžete provést dvěma způsoby:

- blokováním anonymních hovorů;
- vytvořením seznamu blokovanych.

Poznámka

- Před použitím této funkce zkontrolujte, zda máte aktivovanou službu identifikace volajícího.

Blokování anonymních hovorů

Chcete-li zamezit nevyžádaným hovorům (např. telemarketing), můžete blokovat hovory od volajících se skrytou identitou.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Služby] > [Blok. hovorů]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte kód PIN / heslo pro blokování hovorů. Výchozí kód PIN je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Aktivaci/deaktivaci blokování hovorů provedete výběrem možnosti **[Anon. hovor] > [Zapnout]/[Vypnout]**. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Seznam blokovanych

Čísla lze přidat na seznam blokovanych, a tak blokovat příchozí hovory z konkrétních nežádoucích čísel. Můžete vytvořit maximálně 4 sady čísel obsahujících 24 čísel v každé sadě. Při příchozím hovoru z čísla začínajícího jednou z těchto 4 sad čísel bude vyzvánění ztlumeno.

Poznámka

- Jméno kontaktu z adresáře nebude zobrazeno, pokud číslo tohoto kontaktu odpovídá záznamu uloženému na seznamu blokovanych.

Vytvoření seznamu blokovanych

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Služby] > [Blok. hovorů]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte kód PIN / heslo pro blokování hovorů. Výchozí kód PIN je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Pokud jste provedli aktivaci blokování hovorů, vyberte možnost **[Seznam blok.] > [Blok. čísla]**, zadejte číslo a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Aktivovat/deaktivovat seznam blokovanych

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Blok. hovoru]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte kód PIN / heslo pro blokování hovorů. Výchozí kód PIN je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Vyberte možnost **[Seznam blok.]** > **[Režim blokace]** > **[Zapnout]/[Vypnout]**, volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Změna kódu PIN/hesla pro blokování hovorů

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Blok. hovoru]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte kód PIN / heslo pro blokování hovorů. Výchozí kód PIN je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Vyberte možnost **[Změnit PIN]** a stisknutím tlačítka **[OK]** ji potvrďte.
- 4 Zadejte starý kód PIN / heslo. Výchozí kód PIN je 0000. Stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 5 Zadejte znovu nový kód PIN nebo heslo a poté jej potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 6 Zadejte znovu nový kód PIN nebo heslo a potvrďte jej stisknutím tlačítka **[Uložit]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Typ sítě

Poznámka

- Tato funkce závisí na dané zemi. Tato funkce se týká pouze modelů s podporou typu sítě.

- 1 Vyberte možnosti **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Typ sítě]**, poté stiskněte tlačítko **[OK]**.

- 2 Vyberte typ sítě, poté stiskněte tlačítko **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Automatická předvolba

Tato funkce před vytáčením kontroluje a formátuje číslo odchozího hovoru. Číslo předvolby může nahradit číslo zápisu nastavené v nabídce. Jako číslo zápisu například nastavíte číslo 604 a jako předvolbu číslo 1250. Pokud vytvoříte číslo jako například 6043338888, telefon je při vytáčení změní na číslo 12503338888.

Poznámka

- Číslo zápisu může tvořit maximálně 10 číslic. Číslo automatické předvolby může tvořit maximálně 10 číslic.
- Tato funkce závisí na dané zemi.

Nastavení automatické předvolby

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Auto předp.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte číslo zápisu a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
- 3 Zadejte číslo předvolby a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Poznámka

- Chcete-li zadat pauzu, stiskněte a přidržte tlačítko **#** a/A.
- Je-li číslo předvolby nastaveno a číslo zápisu je ponecháno prázdné, číslo předvolby je přidáno ke všem odchozím hovorům.
- Funkce není k dispozici, pokud vytáčené číslo začíná znakem * a #.

Výběr doby opakování

Před přijetím druhého hovoru zkontrolujte, zda je správně nastavena doba opakování. Telefon má dobu opakování obvykle předem nastavenou. Zvolte jednu ze 3 možností: **[Krátký]**, **[Střední]** a **[Dlouhý]**. Počet dostupných možností je v různých zemích různý. Podrobnosti získáte od poskytovatele služeb.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Čas opak. hov.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost a poté stiskněte tlačítko **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Režim vytáčení

Poznámka

- Tuto funkci lze použít pouze u modelů, jež podporují tónové i pulzní vytáčení.

Režim vytáčení je telefonní signál používaný ve vaší zemi. Telefon podporuje tónové (DTMF) a pulzní (otočné) vytáčení. Podrobné informace získáte od poskytovatele služeb.

Nastavení režimu vytáčení

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Režim vytáč.]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zvolte režim vytáčení a stisknutím tlačítka **[OK]** volbu potvrďte.
↳ Nastavení bude uloženo.

Poznámka

- Je-li telefon v režimu pulzního vytáčení, stisknutím tlačítka  během hovoru zapnete přechodný režim tónového vytáčení. Číslice zadané pro toto volání budou odeslány jako tónové signály.

Automatické hodiny

Poznámka

- Tato služba závisí na zemi a síti.
- Před použitím této funkce zkontrolujte, zda máte aktivovanou službu identifikace volajícího.

Automaticky synchronizuje datum a čas v telefonu se sítí PSTN. Chcete-li synchronizovat datum, zkontrolujte, zda je nastaven aktuální rok.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Autom. hodiny]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Vyberte možnost **[Zapnout]/[Vypnout]**. Stiskněte tlačítko **[OK]**.
↳ Nastavení bude uloženo.

Registrace dalších sluchátek

K základní stanici lze zaregistrovat další sluchátka. Zaregistrovat lze až 4 sluchátka.

Automatická registrace

Další sluchátka ke stejnému modelu lze zaregistrovat automaticky. Umístěte neregistrované sluchátko do základní stanice.

- ↳ Sluchátko zjistí základní stanici a spustí automatickou registraci.
- ↳ Registrace bude dokončena za necelé dvě minuty. Základní stanice sluchátku automaticky přiřadí číslo sluchátka.

Ruční registrace

Pokud se automatická registrace nezdaří, zaregistrujte sluchátko k základní stanici ručně.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Registrovat]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Stiskněte tlačítko  na základní stanici a podržte jej po dobu 5 sekund.

- 3 Zadejte systémový kód PIN. Po stisknutí tlačítka lze provést **[Vymaž]** opravy. Poté stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte PIN.
 - ↳ Registrace bude dokončena za necelé 2 minuty. Základna sluchátku automaticky přiřadí číslo přístroje.

↳ Sluchátko zobrazí požadavek na potvrzení volby.

- 2 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
 - ↳ Všechna nastavení (kromě telefonního seznamu a informací tlačítek pro přímý přístup) budou resetována.



Poznámka

- Není-li kód PIN správný nebo do dané doby není nalezena žádná základna, na sluchátku se zobrazí zpráva s upozorněním. Pokud se registrace nezdaří, postup zopakujte.
- Přednastavený kód PIN je 0000. Nelze ho změnit.

Zrušení registrace sluchátek

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Neregistrovat]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.
- 2 Zadejte systémový kód PIN.
(Přednastavený kód PIN je 0000.)
Stisknutím tlačítka **[Vymaž]** číslo odeberete.
- 3 Zvolte číslo sluchátka, jehož registraci chcete zrušit.
- 4 Stisknutím tlačítka **[OK]** potvrďte volbu.
 - ↳ Registrace sluchátka bude zrušena.



Tip

- V pohotovostním režimu se název sluchátka zobrazí vedle jeho čísla.

Obnovení výchozích nastavení

Nastavení telefonu lze obnovit na původní tovární nastavení.

- 1 Vyberte možnost **[Nabíd.]** > **[Služby]** > **[Resetovat]**. Volbu poté potvrďte stisknutím tlačítka **[OK]**.

14 Technické údaje

Všeobecné specifikace a funkce.

- Doba hovoru: 16 hodin
- Doba v pohotovostním režimu: 250 hodin
- Dosah v interiéru: 50 metrů
- Dosah v exteriéru: 300 metrů
- Telefonní seznam s 50 záznamy
- Seznam pro opakované volání s 20 záznamy
- Výpis hovorů s 50 záznamy
- Záznamník disponující až 30 minutami doby záznamu
- Podpora standardu identifikace volajícího: FSK, DTMF

Baterie

- Philips: 2 × nabíjecí baterie AAA Ni-MH, 1,2 V, 550 mAh

Nabíjecí adaptér

Základna a nabíječka

- MEIC: MN-A102-E130, vstup: 100–240 V~, 50/60 Hz, 200 mA, výstup: 6 V DC, 400 mA
- Tenpao: S003IV0600040, vstup: 100–240 V~, 50/60 Hz, 150 mA, výstup: 6 V DC, 400 mA

Spotřeba energie

- Spotřeba energie při nečinnosti: přibližně 0,70 W (XL490), 0,75 W (XL495)

Hmotnost a rozměry (XL490)

- Sluchátko: 142 g (s baterií)
183,5 × 53 × 30,5 mm (V × Š × H)
- Základna: 87 g
57,5 × 125,5 × 85 mm (V × Š × H)
- Nabíječka: 56,0 g
57,5 × 94 × 85 mm (V × Š × H)

Hmotnost a rozměry (XL495)

- Sluchátko: 142 g (s baterií)
183,5 × 53 × 30,5 mm (V × Š × H)
- Základna: 106 gramů
57,5 × 125,5 × 85 mm (V × Š × H)
- Nabíječka: 56,0 g
57,5 × 94 × 85 mm (V × Š × H)

15 Oznámení

Prohlášení o shodě

Společnost WOOX Innovations tímto prohlašuje, že tento výrobek vyhovuje zásadním požadavkům a dalším příslušným ustanovením směrnice 1999/5/ES. Prohlášení o shodě naleznete na stránkách www.p4c.philips.com. Tento výrobek byl navržen, testován a vyroben podle evropské směrnice pro radiotelekomunikační koncová zařízení (R&TTE) 1999/5/ES.

Shoda s normou GAP

Norma GAP zaručuje, že všechny sluchátka a základní stanice DECT™ GAP splňují normy minimálního provozu bez ohledu na výrobní značku. Sluchátko i základní stanice vyhovují normě GAP, což znamená, že zaručují minimální funkce: registraci sluchátka, převzetí linky, uskutečnění a přijetí hovoru. Pokročilé funkce nemusí být při použití s jinými výrobními značkami k dispozici. Chcete-li sluchátko zaregistrovat a používat se základní stanicí vyhovující normě GAP jiné značky, postupujte nejprve podle pokynů výrobce a poté podle postupu pro registraci sluchátka popsaneho v této příručce. Chcete-li k základní stanicí zaregistrovat sluchátko jiné značky, přepněte základní stanici do režimu registrace a postupujte podle pokynů popsanych v návodu výrobce sluchátka.

Soulad se standardy EMF

Tento výrobek odpovídá všem platným normám a předpisům týkajícím se elektromagnetických polí.

Likvidace starého výrobku a baterie



Výrobek je navržen a vyroben z vysoce kvalitního materiálu a součástí, které lze recyklovat a znovu používat.



Symbol na výrobku znamená, že výrobek splňuje evropskou směrnici 2012/19/EU.



Symbol na výrobku znamená, že výrobek obsahuje baterie splňující evropskou směrnici 2013/56/EU, takže nemůže být likvidován společně s běžným domácím odpadem. Zjistěte si informace o místním systému sběru tříděného odpadu elektrických a elektronických výrobků a baterií. Dodržujte místní předpisy a nikdy nelikvidujte výrobek nebo baterie společně s běžným domácím odpadem. Správnou likvidací starých výrobků a baterií pomůžete předejít negativním dopadům na životní prostředí a lidské zdraví.

Likvidace baterií

Ohledně vyjmutí jednorázových baterií viz kapitola „Nejčastější dotazy“.



Jestliže je k výrobku přiloženo toto logo, znamená to, že byl zaplacen příspěvek národnímu sdružení pro obnovu a recyklaci.

Informace o ochraně životního prostředí

Veškerý zbytečný obalový materiál byl vynechán. Snažili jsme se, aby bylo možné obalový materiál snadno rozdělit na tři materiály: lepenku (krabice), polystyrén (ochranné balení) a polyetylen (sáčky, ochranné fólie z lehčeného plastu).

Systém se skládá z materiálů, které je možné v případě demontáže odbornou firmou recyklovat a opětovně použít. Při likvidaci obalových materiálů, vybitých baterií a starého zařízení se řiďte místními předpisy.

8	T U V 8 Ш Щ Ъ Ы
9	W X Y Z Ž 9 Ь Э Ю Я Ω Ξ Ψ
Тlačítko	Znaky malých písmen (pro srbštinu)
0	Volné místo . 0 , / : ; " ' ! ? ě * + - % \ ^ ~
1	1 @ _ # = < > () & € £ \$ ¥ [] { } ¢ § ...
2	a b c Ъ Ѓ Ї 2 A Б В Г
3	d e f J Đ 3 Ђ Е Ж З
4	g h i Љ 4 И Й К Л
5	j k l Њ 5 М Н О П
6	m n o Ћ 6 Р С Т У
7	p q r s Ж Š 7 Ф Х Ц Ч П Θ Σ Β
8	t u v Lj 8 Ш Щ Ъ Ы
9	w x y z Ž 9 Ь Э Ю Я Ω Ξ Ψ

17 Nejčastější dotazy

Na obrazovce se nezobrazuje ukazatel síly signálu.

- Přístroj je mimo dosah. Přesuňte jej blíže ke stanici.
- Je-li na sluchátku zobrazena zpráva **[Zaregistrovat Sluchátko]**, vložte sluchátko do základní stanice, dokud se neobjeví ukazatel síly signálu.



Tip

- Další informace najdete v kapitole „Služby“ v části „Registrace dalších sluchátek“.

Co dělat, pokud se nezdaří spárování (registrace) dalších sluchátek ke stanici?

Paměť základny je plná. Zrušte registraci nepoužívaných přístrojů a zkuste to znovu.



Tip

- Další informace najdete v kapitole „Služby“ v části „Zrušení registrace sluchátek“.

Sluchátko je ve stavu vyhledávání, co mám dělat?

- Zkontrolujte, zda je základní stanice připojená k elektrické síti.
- Zaregistrujte sluchátko k základní stanici.
- Umístěte sluchátko blíže ke stanici.

Vybral jsem nesprávný jazyk, který neznám, co mám dělat?

- 1 Stisknutím tlačítka  se vrátíte na obrazovku pohotovostního režimu.
- 2 Chcete-li vyvolat obrazovku s hlavní nabídkou, stiskněte tlačítko **[Nabíd.]**.
- 3 Na obrazovce se zobrazí jeden z následujících textů:

Config. tel. > Limbă

Konfig. telef. > Język

Nast. tel. > Jazyk

Tel.beáll. > Nyelv

Nastavení telefonu > Language

Nast. telefona > Język

Post. tel. > Język

Nastav. tel. > Jazyk

Настр. тел. > Езык

4 Výběrem zpřístupníte možnosti jazyka.

5 Vyberte správný jazyk.

Přístroj ztrácí spojení se základnou nebo je zvuk během hovoru rušen.

Zkontrolujte, zda je aktivován režim **ECO+**. Vypněte ho, abyste zvětšili rozsah přístroje a využili optimální podmínky pro hovor.

Žádný vytáčení tón.

Zkontrolujte připojení telefonu.

- Přístroj je mimo dosah. Přesuňte jej blíže ke stanici.

Žádný dokovací tón.

- Sluchátko není správně vloženo do základní stanice nebo nabíječky.
- Nabíjecí kontakty jsou znečištěny. Nejprve odpojte napájení a vyčistěte kontakty vlhkým hadříkem.

Používám naslouchátko. Jak mohu zvýšit úroveň hlasitosti?

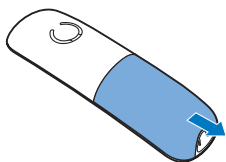
Tento telefon je kompatibilní s naslouchátkem. To umožňuje spárování telefonu s naslouchátkem. Zesílí se tak zvuk a sníží se šum (viz 'Nastavení kompatibility naslouchátka' na straně 23).

Co dělat, pokud nelze změnit nastavení hlasové pošty?

Službu hlasové pošty spravuje poskytovatel služeb, nikoli samotný telefon. Chcete-li nastavení změnit, obraťte se na poskytovatele služeb.

Přístroj v nabíječce se nenabíjí.

- Zkontrolujte, zda jsou baterie správně vloženy.
- Zkontrolujte, zda je sluchátko správně vloženo do nabíječky. Ikona baterie se při nabíjení pohybuje.
- Zkontrolujte, zda je dokovací tón v nastavení zapnut. Pokud sluchátko do nabíječky vložíte správně, uslyšíte dokovací tón.
- Nabíjecí kontakty jsou znečištěny. Nejprve odpojte napájení a vyčistěte kontakty vlhkým hadříkem.
- Vyberte možnost **[Nabíd.] > [Nast. tel.] > [Stav nabíjení]** a zkontrolujte stav nabíjení indikovaný kontrolkou LED sluchátka.
- Baterie jsou vadné. Kupte si nové se stejnými specifikacemi. Postup sejmutí dvířek přihrádky na baterie naleznete na následujícím obrázku.



Nezobrazuje se identifikace volajícího.

- Služba není aktivována. Informujte se u poskytovatele služeb.
- Informace o volajícím jsou odepřeny nebo nejsou dostupné.

Poznámka

- Nepomohou-li výše uvedená řešení, odpojte napájení od přístroje a základní stanice. Zkuste to znovu po 1 minutě.

Displej nic nezobrazuje.

- Zkontrolujte, zda jsou baterie dostatečně nabité.
- Ujistěte se, že je telefon napájený a připojený.

Špatný zvuk (praskání, ozvěna apod.).

- Sluchátko je téměř mimo dosah. Přesuňte jej blíže ke stanici.
- Telefon je rušen nedalekými elektrickými přístroji. Přesuňte základní stanici dále od elektrických přístrojů.
- Telefon je v místě se silnými stěnami. Přesuňte základní stanici dále od silných stěn.

Telefon nezvoní.

Zkontrolujte, zda je zapnuto vyzvánění přístroje.

18 Rejstřík

A

automatická odpověď	26
automatické hodiny	36
automatický konferenční hovor	33

B

baterie	7, 9, 38
bezpečnost	3
blokování hovorů	33
blokování hovoru	34
budík	27

C

chování LED	32
-------------	----

D

další přístroje	36
-----------------	----

I

identifikace volajícího	11, 20
ikony na displeji	9
interkom	14
interní hovor	14

J

jazyk záznamníku	28
jeden nebo dva pozdržené hovory	13

K

konferenční hovor	13, 14, 33
kontakty	17

L

likvidace	39
-----------	----

N

nabíjení	9
napájecí adaptér	38
nastavení času	8, 36
nastavení data	8, 36
nastavení hlasitosti	12
nastavení jazyka	
přístroj	8, 26
záznamník	28
nastavení telefonu	23
název přístroje	25
norma GAP	39

O

odstranění zpráv	30
odstraňování problémů / časté otázky	43
opakované volání	22
oznámení	29

P

PIN	
blokování hovorů	34
blokování hovoru	35
registrace	36
záznamník	8, 31
pohotovostní režim	9
poslech zpráv	30
příchozí zpráva	29
příjem hovoru	11
prodlevy vyzvánění	31

R

registrace / zrušení registrace	36, 37
reproduktor telefonu	12
režim ECO	24
Režim ECO+	25
režim vytáčení	36

S

seznam blokováných	34
síla signálu	10

T

telefonní seznam	17, 20, 22
tichý režim	24
typ seznamu hovorů	20
typ sítě	35

U

uložení čísla	20
---------------	----

V

volání	11
výchozí nastavení	37
vyhledání sluchátek / vyhledávání	6
výpis hovorů	20
vyzváněcí melodie	23
vzdálený přístup k záznamníku	31
vzkaz pro rodinu	28

Z

zadávaní textu	16
základní stanice	
nastavení	7
přehled	6
zapnutí nebo vypnutí	28
záznamník	28
zmeškané hovory	20
ztlumení	12
zvuky	
dokování	24
profil zvuku	23
zvuk tlačítek	24



2015 © WOOX Innovations Limited. Všechna práva vyhrazena.

Značka Philips a logo společnosti Philips se štítem jsou registrované ochranné známky společnosti Koninklijke Philips N.V. a jsou používány společností WOOX Innovations Limited pod licencí společnosti Koninklijke Philips N.V.

UM_XL490_495_53_CS_V1.0
WK1506

CE 0168

